

Studia lès di e siman aki pa prepará pa
Sabat, 4 yüni

HESUS NA JERUSALEM

Les: Zakarias 9:9; Mateo 21:1-46; Romanonan 4:13-16; Revelashon 14:7-12; Echonon 6:7; Mateo 22:1-15.

Teksto di Memoria: “Boso no a lesa nunka den e Skrituranan: ‘E piedra ku e trahadónan a rechasá, esaki a bira e piedra-di-skina prinsipal; esaki a bin di Señor, i e ta maravioso den nos bista?’” (Mateo 21:42).

DEN MATEO 20:27, 28 Hesus a bisa: ‘I ken ku kier ta esun di promé entre boso lo ta boso esklabu; meskos ku e Yu di Hende no a bin pa wòrdu sirbí, ma pa sirbí, i pa duna Su bida komo preis di reskate pa hopi’. Esaki ta Hesus, e Dios eterno, Esun ku a krea tur kos, ku a biba akinan riba tera komo sirbidó. El a sirbí esnan pèrdí, esnan enfermo i esnan pover, di kua hopi tabata despresiE ainda. Apénas nos por komprondé un sakrifisio propio asina!

Pero ounke Su boluntat pa sirbí ta asina inkomprensibel, e admirashon ta bai mas aleu. Pasobra E, e Dios eterno, ta wòrdu konfrontá awor ku e meta pa kua El a bini na tera: pa ‘duna Su bida komo preis di reskate pa hopi’. E sakrifisio propio aki ta alkansa su punto mas haltu den un misterio ‘ku e angelnan ta anhelá di mira’ (1 Pedro 1:12): e krus.

Den e siman aki nos ta wak na algun suseso i lèsnan importante di Hesus, durante tempu ku El a bini Jerusalem. E no a bini pa wòrdu koroná komo rei terenal, manera hopi hende tabata anhelá i spera, pero pa bira ún ku piká, pa nos por para hustifiká dilanti Dios dor di djE’ (2 Korintionan 5:21).



UN BENIDA PROFETISA

Despues di koutiverio 40 aña largu na Babilonia, e Hudiunan a kuminsá bolbe Jerusalem bèk. Nan tabata entusiasma pa restourá nan tèmpel. Pero ora nan a pone e fundeshi, esnan ku a yega di mira Salomon su tèmpel, a realisá ku e di dos tèmpel aki lo no bai bira dje bunita manera esun promé. Ta p'esei nan a dal gritu yora (Ezra 3:12).

E hendenan a risibí inesperá for di entre nan dos persona pa enkurashá nan: Hageo, ku tabata un profeta ansiano, i un profeta yòn, Zakarias. Hageo a kòrda e hendenan ku e gloria real di Salomon su tèmpel no tabata bini for di loke Salomon, òf otronan a hasi na dje. E no tabata Salomon su tèmpel. E tabata Dios Su tèmpel. Hageo a bisa: “Paso-bra asina e Señor di ehèrsitonan ta bisa: ‘Den poko tempu Mi ta bai sakudí un biaha mas e shelunan i e tera, e laman i e tera seku. I lo Mi sakudí tur nashonnan; i nan lo bin ku e rikesa si tur nashon; i lo Mi yena e kas aki ku gloria’, e Señor di ehèrsitonan ta bisa. ‘E plata ta di Mi, i e oro ta di Mi’, e Señor di ehèrsitonan ta deklará. ‘E último gloria di e kas aki lo ta mas grandi ku esun di promé’, e Señor di ehèrsitonan ta bisa. ‘I den e lugá aki lo Mi duna pas’, e Señor di ehèrsitonan ta deklará” (Hageo 2:6-9).

E speransa aki a wòrdu aktivá mas ora ku e profeta hoben Zakarias a papia: ‘Regosihá grandemente, O yu muhé di Sion! Grita ku húbilo, O yu muhé di Jerusalem! Ata bo Rei ta bin serka bo; E ta hustu i ta trese salbashon, umilde i sintá riba un buriku, riba un buriku yòn, yu di un buriku muhé’ (Zakarias 9:9).

Kon por apliká e profesianan tremendo aki na Hesus Su entrada triunfante den Jerusalem den Mateo 21:1-11?

‘Kristu a huza e kustumber Huidu pa un rei hasi su entrada den stat. E tabata kore riba e bestia ku reinan di Israel normalmente sa kore ariba i e profetanan a profetisá ku e Mesias lo aseptá Su reinado di e forma aki. Despues ku El a kai sinta riba e buriku un gritu a bai laira. E multitud tabata kumind’E manera e Mesias, manera nan rei. Hesus a aseptá e homenahe ku anteriormente nunca E no a pèrmití nan dun’E, i e disipelnan a mira den esaki un muestra ku nan speransa felis lo bira realidat, i nan lo mir’E riba e trono. E multitud tabata sigur ku e ora di nan liberashon tabata serka. Den nan imagi-nashon nan tabata mira e trupanen Romano wòrdu saká for di Jerusalem, i Israel lo bira un nashon independiente’ (Ellen G. White, *Jesus—De wens der eeuwen*, p. 470).

Bes tras bes nos ta lesa kon e Skrituranan a kumpli. Tòg e hendenan no tabata kom-prondé esei na e momentu ei mes. Ki lès nos por saka personalmente for di esaki pa nos mes?

HESUS DEN TEMPEL

For di e promé dianan despues di e kaída, sakrifisio di un animal tabata e medio ku Dios a huza pa siña mundu e plan di salbashon: salbashon dor di grasía pa medio di fe den e mesias pa bin (Mira Romanonan 4:13-16). Un ehèmpel fuerte di e bèrdat aki nos ta haña den Genesis 4, ku ta e relato di Kain i Abel i e tragedia ku a bini for di entre otro, adorashon (Mira tambe Revelashon 14:7-12). Asina ora Dios a yama Israel ‘un reino di saserdotenan i un nashon santu’ (Eksodo 19:6), El a proveé tambe un servisio pa e santuario komo un deklarashon mas amplio i mas kompletu di salbashon. E evangelio a wòrdu anunsiá dor di símbolonan i tiponan di e servisio di santuario den e tabernakel den desierto, den Salomon su tèmpel i den e tèmpel ku a wòrdu konstruí despues di nan regreso for di Babilonia.

Apesar di nan orígen divino e tèmpel i su ritonan a wòrdu guiá dor di hendenan pekaminoso. Meskos ku tur kos ku ta envolví hende, e servisio santu a bin deteriorá, onke Dios a instalá esaki pa revelá Su amor i miserikòrdia na e mundu pekaminoso. Den tèmpel di Hesus e tèmpel a bira asina korupto dor di kudishi di e saserdotenan, (netamente e hendenan ku mester a dirigí e servisionan di tèmpel), ‘ku a pone santidat di e servisionan di sakrifisio den bista di e pueblo bai atras na gran manera’ (Ellen G. White, *Jezus—De wens der eeuwen*, p. 485-486).

Lesu Mateo 21:12-17. Kiko nos, komo adoradónan di Dios, por siña for di esaki?

Meskos ku den hopi otro situashonnan, Hesus ta sita e Skrituranan pa rektifiká Su komportashon. Esaki ta indiká atrobe ku nos, komo siguidónan di Señor, mester pone e Beibel sentral, ora ta trata nos imágen mundial i nos moral. Banda di Su referensia na e Skrituranan, Su sanashonnan milagroso di esnan ku tabata siegu i lam, tabata un muestra muchu mas fuerte i konvinsente di Su naturalesa i yamada divino. Kí trágiko ku esnan ku mester tabata mas sensibel i mas habrí pa tur e pruebanan aki, tabata netamente e hendenan ku tabata lucha mas duru kontra Hesus. Spantá di pèrdè nan mes rikesa i puesto terenal komo ‘administradó’ i ‘protektor’ di e tèmpel, hopi tabata faya di kapta loke e servisio di tèmpel tabata ilustrá: ku tin salbashon den Hesus.

Kon nos por evitá ku nos anhelu pa atkerí òf retené algu (asta si ta algu bon), no pone loke ta mas importante na peliger: ku ta nos bida eterno?

NIUN FRUTA

Hesus Su akto di hasi e tèmpel limpi tabata un akto di kompashon. Esaki tabata riba e plenchi pa e paganonan, kaminda tabata kumpra i bende animalnan. Hesus tabata deseá pa Su kas ta un lugá di orashon i adorashon pa tur nashon.

Pero e limpiesa tabata tambe un huisio. E saserdotenan ku mester a dirigí den tèmpel a hawa tur nan posibilidat pa bendishoná tur pueblo. E dia di nan huisio tabata serka. Si nan, despues di tur loke Hesus a hasi pa revelá Su yamada divino, keda nenga pa risibiE, kiko otro por sosodé ku pa nan kosechá fruta di nan eskoho tristu?

Lesá Mateo 21:18-22. Kon Hesus ta relashoná maldishon di e palu di figu ku Su limpiesa di e tèmpel?

.....

.....

.....

Ora ku El a maldishoná e palu di figu Hesus a duna un komparashon bibu di e hopi lidernan di e pueblo Hudiu ku al final i inevitabelmente ta bai kosechá loke nan a sembra. Pero nos mester rekòrda ku e komparashon aki no ta pa tur lider religioso. Hopi a bin na fe den Hesus komo e Mesias. 'I e palabra di Dios a sigui plama; i e kantidat di disipel a sigui oumentá masha hopi mes na Jerusalem, i un kantidat grandi di e saserdotenan tabata bira obedesido na e fe' (Echonon 6:7). E servisio di tèmpel, lamentabelmente, meskos ku e palu di figu, no tabata karga fruta mas, i pronto e tabata bai pèrdè su funshon.

E akto aki i Hesus Su palabranan fuerte lo a shòk e disipelnan. Nan tabata purba kom-prondé ainda e lèsnan di misericòrdia i sinseridat ku Hesus a laga nan mira den Su trabou. Esaki tabata mes un Hesus ku a anunsíá ku E no a bini pa kondená mundu, pero pa salb'é. Tabata mes un Hesus ku a afirmá: 'Pasobra e Yu di hende no a bini pa kondená, pero pa salba' (Lukas 9:56; Statenvertaling (Edishon 1977)). Kada palabra i kada akto di Su presentashon públiko tabata pa restourá humanidat pekaminoso, pa mostra hende na e speransa i promesa di un bida nobo den djE. Asina ta, a sorprendé nan masha ku El a papia i aktua asina infleksibel i desisivo. Ta p'esei Mateo a skirbi ku nan tabata 'sorprendí' (Mateo 21:20) di loke El a hasi.

Sin duda tin hende ku tardi òf tempran ta rechasá Dios Su misericòrdia kompletu (mira Genesis 6:13; 15:16; 19:24; Revelashon 22:11). Pakiko nos mester laga huisio di esaki na Dios, sea e ta trata otronan òf ta trata nos mes?

.....

.....

.....

.....

E PIEDRA

Ban bisa ku bo tin djis un par di dia mas di bida, kiko abo lo hasi ku e dianan ei? Un di e kosnan ku Hesus a hasi tabata di konta historianan ku lo a laga un impreshon profundo riba esnan ku tabata skuch'E.

Lesá Mateo 21:33-46. Ken kada un di e hendenan aki tabata representá? Doño di e kunuku:

Kunukeronan:

Sirbidónan:

E Yu:

Ripará kon Hesus ta sita Salmo 118:22, 23. Sitando profesia tokante e piedra rechasá Kristu ta referí na un suseso den historia di Israel. E insidente tabata na okashon di konstruí e promé tèmpep. Ora nan tabata trahando e tèmpep di Salomon, e kapdónan di piedra tabata traha e enorme piedranan pa e fundeshi kla kaba na e kantería. Despues ku nan trese nan kla na e lugar di konstruí e edifisio, no tabata pèrmití pa huza niun hèrmènt mas riba dje. No mester a tende ni zonido di beitel ni di yüniin ni niun otro hèrmènt. E trahadónan mester a djis hisa e piedranan i sküif nan na nan lugá apuntá pa esei. Nan a bini ku ún piedra for di e kantería pa huza pa e fundeshi, pero e piedra aki tabatin un grandura i forma strañu ku nan no por a usa. E trahadónan no por a haña un lugá pa pone e piedra i nan no a asept'é. Nan a djis lag'é un kantu, i e tabata kansa nan, pasobra e tabata manera den kaminda ta stroba nan. Pa basta tempu el a keda un banda komo un piedra desaprobá. 'Pero ora ku e trahadónan mester a pone e piedra di skina, nan a buska largu tempu pa un piedra ku ta pas, ku ta suficiente grandi i fuerte, kapas di soportá tur e peso ku lo bin baha riba dje. ... Al final nan atenshon a bin kai riba e piedra ku nan a benta un banda... E piedra a wòrdu aprobá, hibá na e lugá indiká, i el a pas presis' (Ellen G. White, *Jesus—De wens der eeuwen*, p. 493).

Lesá Mateo 21:44 un biaha mas. Tin dos manera pa relashoná ku e piedra: esun ta pa trompeká riba dje i wòrdu kibrá; e otro ta pa e piedra kai riba bo i bo ta wòrdu plèchá. Kua ta diferensia krusial entre e dos maneranan aki? (Wak tambe Salmo 51:7 i Daniel 2:34).

E PREIS DI MISERIKORDIA

E bon notisia den Beibel ta ku nos a wòrdu traha dor di un Dios di amor ku a proveé nos ku un solushon pa piká i morto dor di e ofrenda di Hesus na e krus. E tema aki nos ta mir'é bin bèk den un forma òf otro den henter Beibel. Nos ta mir'é tambe den e siguiente komparashon di Hesus.

Lesu Mateo 22:1-14. Kiko e komparashon aki ta siña di salbashon pa medio di fe?

.....

.....

.....

.....

Pa infleksibel ku e komparashon aki parse, ta importante pa kòrda ku akinan ta trata di asuntunan esensial ku ta na weg: bida eterno òf destrukshon eterno pa kada persona. Kompará ku esaki ta kiko por ta mas importante? Ora nos wak na e krus, i realisá ta kiko el a kosta Dios pa buska un solushon pa salba humanidat, nos ta mira ta tokante ki asunto enorme, profundo i inkreibel e ta trata. Nos ta papiando di ún persona di e Deidat eterno ku ta risibí e furia kompletu di Dios pa piká. Mas serio ku esaki e no por ta. Si esaki ta un tema ku nos lo sigui studia den tur eternidat, e ora ei nos no mester keda sorprendí ku nos no ta kapta su embergadura.

Pa e motibu ei nos ta mira e palabranan fuerte, sin kompromiso den e komparashon aki. Dios a perkurá pa tur hende partisipá na e fiesta aki di kasamentu (Mira Revelashon 19:7). Miserikordiosamente a proveé tur loke tabatin mester. Pa e motibu ei a paga un preis asina karu, ku ningun komparashon por alkansá revelá. Tabata sufisiente malu kaba ku tabatin invitadonan ku no tabata haña e fiesta di kasamentu sufisiente interesante i a sigui ku nan mes asuntunan. *Pero algun a asta ataká esnan ku a bin trese e invitashon favorabel aki pa nan.* Pa e motibu ei no mester sorprendé nos ku e reashon tabata sin kompromiso.

Kua ta nifikashon di e 'pañu di kasamentu?' (Mira tambe Revelashon 19:8).

.....

.....

.....

.....

E paña ta representá e hustisia di Kristu. Un hustisia ku a keda revelá den bida di e santunan. E hòmber sin paña di kasamentu ta representá esnan ku ta bisa ku nan ta kristian, nan ta reklamá ku nan ke e derechonan di miserikòrdia i salbashon, pero nan no ta pèrmití pa e evangelio troka nan bida i karakter. Pa un preis haltu a proveé tur kos pa esnan ku a hasi kaso di e invitashon. E komparashon aki ta laga nos mira ku tin hopi mas enserá den e invitashon, ku djis bin aparesé dilanti e porta.

Mas Estudio: E lètèrnan grandi riba e korant di Londen tabata bisa ‘Muhé tres aña morto den apartamentu: karpachi di Joyce haña riba sofa ku TV sendí ainda’ (www.theguardian.com/film/2011/Oct/09/joyce-vincent-death-mystery-documentary). Tres aña morto den un apartamentu na Londen i ningun hende a haña su falta? Ningun hende a yama telefon pa puntra kon ta kuné? Ta kon esaki por sosodé, sigur den un siglo ku tin tantu komuni-kashon? Ora e historia a wòrdu publiká pa promé bes, el a haña embergadura internashonal.

Espesialmente e hendenan na Londen mes a keda tur babuká. Ta kon e shon por tabata morto tur e tempu i niun hende no tabata sa? Pero, sin e speransa i promesa di e evangelio i sin e promesa, pa kua un preis asina haltu a wòrdu pagá, nos tur ta kondená tambe pa pasa bai for di e mundu aki, lubidá, manera e señora na Londen. Pero e situashon ei ta mas pió, pasobra lo no tin niun hende pa haña nos, pa lamentá nos pèrdishon tres aña òf asta tres miyart di aña. Sientífikonan ta di akuerdo ku esaki awor ku henter e kosmos, tardi òf tempran lo muri kaba na nada, kual ta wòrdu yamá ‘e morto kósmiko di kalor’, òf un nòmber alegre paresido. Pero e krus ta bisa nos ku e perspektiva aki ta inkorekto. Na lugá di wòrdu lubidá pa eternidat, nos a risibí un promesa di bida eterna den un shelu i tera nobo. Kon nos por siña, ku un perspektiva asina fantástiko nos dilanti, pa no laga nada ni niun hende para den nos kaminda pa keda sin haña loke Hesus ta ofresé nos?

Preguntanan pa Diskushon:

- Pensa riba kon definitivo i poderoso morto ta, i kon inútil tur e esfuersonan eterno di hende tabata pa kombatí morto. E mihó kos ku nos por hasi ta pa kuida nos kurpanan mortal. Pero esei no ta viktoria riba morto. Ta meskos ku bo tin por ehèmpel un outu ku motor kimá, ku bo ke pone kore atrobe dor di dun’é un lag nobo di fèrf. Pa vense morto pa nos, tabatin mester di algu asina dramátiko i intenso manera e morto i resurekshon di e Yu mes di Dios. Kiko esaki ta bisa bo di sentral ku e krus mester ta pa tur kos ku nos ta spera i kere den dje?
- Pensa atrobe kiko ke men pa ta tapá ku e hustisia di Hesus. Kon un komprondementu korekto i balansá di e tema importante aki ta yuda nos evitá grasia barata i tambe legalismo? Pakiko ta krusial pa protegá nos mes for di tur dos ekstremo?

A series of horizontal dotted lines for writing, starting below a solid horizontal line and extending to the bottom of the page.

HESUS TA BAI RIBA KAMINDA PA JERUSALEM

MATEO 22:1-14

PREGUNTA PA KIBRA EIS:

Si bo ke kòrda djis ún punto di e komparashon aki—algu ku a toka bo hopi—kiko e lo ta?

MI TA REKONOSÉ:

E dos komparashonnan anterior di e dos yunan hòmber i e kunukeronan malbado tin un karakter konfrontativo (Mateo 21:28-32 i 21:33-46). E intenshon ta pa mustra Su oyentenan kon serio ta ora ku bo rechasá Hesus. E nengamentu ei ta wòrdu enfatisá dor di e palabra ‘no kier’ den versíkulo 3, ‘ma nan no kier a bin’ (Kompará Mateo 18:30 i 23:37). E invitadonan a ‘ignorá’ e invitashon. E tiramentu na kara aki a indiká tambe nan deskuido: e echo ku nan a neglighá loke a wòrdu ofresé na nan. E tres komparashonnan ta forma e spiértamentunan kulminante di e evangelio di Mateo. Pero e lidernan Hudiu no a apresíá nan.

MI TA STUDIA:

Kontrali na e vershon di Lukas 14:15-24 nos ta deskubrí den e evangelio di Mateo un elementu di violencia. Si a hinka e evangelio aki den otro rònt di aña 80 despues di Kristu, lo e tabata un indikashon di e promé revolushon Hudiu, i destrukshon di Jerusalem dor di e Romanonan, djes pa djessinku aña mas despues.

Komo segundo invitashon e rei ta manda su sirbidónan den tur hanchi i skina di e stat kaminda nan por topa hopi hende fásilmente.

♦ Kon un yamada masal ta pas ku e tarea mundial di evangelisashon ku Mateo ta enfatisá asina fuertemente?

Final di e komparashon, versíkulonon 11-14, nos ta haña solamente serka Mateo i no serka Lukas. Kasi e ta forma un otro komparashon.

♦ Lesando e versíkulonon aki, bo por haña e impreshon ku kos no ta sali bon pa tur hende. Kiko esaki tin di hasi ku e echo ku, na promé lugá, ta spera ku e kreyentenan lo ta hustu i rekto?

E eskritor ta kòrda e lesadónan akinan na e eksigensianan hustu ku ta wòrdu hasi na e kre-yentenan, i esepialmente na e gran kantidat di kristiannan pagano, ku den añanan ochenta di promé siglo, a dreña den iglesia. E promé splikashon di e paña di kasamentu ta referí mayoria di biaha riba normanan étiko. E paña aki ta simbolisá e bon obranan, òf e hustisia mas grandi ku mester karakterisá un disipel.

♦ Kiko esaki tin aber ku e ‘frutanan’ ku un persona mester produsí?

MI TA APLIKÁ:

- ◆ Kiko ta spera di un disipel di Kristu? Kon un alumno di Kristu por skucha na, i ta dispuesto pa risibí tur loke Dios ke bis'é?
- ◆ Kon un disipel por ta semper konsiente ku e invitashon ku Dios ta dun'é no ta kualke kos, pero algu hopi grandi? Pakiko nunca ta trabou di e disipel pa husga ken ta digno pa drenta paden i ken no? Pakiko e no por bisa nunca ta ken lo alkansá drenta, i ta ken lo wòrdu será pafó?
- ◆ Kon bo ta haña e siguiente komportashon di un siguidó di Hesus? Un alumno/ disipel di Hesus ta realisá su mes ku tin hopi hende ku ta risibí e invitashon, miéntras ku e lo no a spera esei for di algun hende. Un disipel di Hesus por ta hopi kontentu pa e gran miseri-kòrdia i amor aki di parti Dios, ku ta surpasá tur nos límitenan. Splika kon bo ta haña e aktitut aki.
- ◆ Kon un alumno di Hesus por ta testigu di e kurason grandi di Dios? Kon e por laga mira ku e mes a risibí pordon? Kon su testimonio por ta liberashon i karitativo pa otronan?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

MI TA RESA:

Danki bon Dios ku Bo amor ta muchu mas grandi di loke mi por imaginá mi mes. Duna mi Bo amor den mi kurason, pa mi por reflehá Abo na otronan rònt di mi.

Amèn.



HENDE KONFIABEL

Pregunta inisial

Kua kambio den bo komportashon bo a apliká siman ku a pasa? Kiko tabata e efekto di esei? Diskutí.

Lesu huntu Mateo 21:33-46

Pregunta

Figurabo bo ta hefe di un empresa i bo mester bai di biahe. Kon bo ta regla hendenan konfiabel pa manehá e empresa pa bo?

Inspirashon

‘e reino di Dios lo wòrdu kitá for di boso, i duná na un nashon ku sí ta hasi’é produsí fruta.’¹

Trata e teksto

- ◆ Djadumingu: vèrs 33-37. Ken òf kiko ta ser referí ku e doño di kunuku, kunukero, esklabo i e kunuku di wendrùif? Splika.
- ◆ Djaluna: vèrs 38-41. Na kiko Hesus ta referí ku e morto di e yu hòmber den e historia? Kiko ta nifiká ku e kunuku di wendrùif ta wòrdu duná na otronan? Diskutí ku otro.
- ◆ Djamars: vèrs 42-44. Kon bo por trompeká riba e ‘piedra’ i wòrdu kibrá na pida pida? Kiko Hesus ke mèn akinan? Diskutí ku otro.
- ◆ Djarason: vèrs 45-46. Na kua parti di e historia e saserdotenan i e fariseonan a ripará ku tabata tokante di nan? Dikon nan a rabia asina tantu? Splika.

Aplikashon

- ◆ Djaweps. Kon Hesus tabata bon biní na diferente momentu den bo bida? Bo tabatin tambe e idea ku bo tabata meresé e reino di Dios? Dikon si/nò? Splika.
- ◆ Djabièrnè. Ken Hesus ta den bo bida? Un piedra na bo garganta, un piedra riba kua bo ta trompeká, òf un piedra riba kua bo ta konstruí bo bida? Splika na e grupo.
- ◆ Sabat. Ku ken bo ta indentifiká bo mes mas tantu den e historia aki? Splika dikon?

Tarea

Tenebo e siman aki na bo promesanan. Konta Sabat kon a bai.

¹ Matteüs 21:42-43, Beibel Santu

